



Cho mượn máy đánh chữ, dù thư hiện, máy

CHUYÊN-MON Sửa máy đánh chữ, porte plume rétrovair, đồng hồ, và compteur métrique.

Làm hiệu các hội, tuồng. Bán quần áo, HỘ-TỔ các loại... 91 et 110, Rue d'Espagne, Saigon

DOCTEUR QUAN + Anales INTERNE LAUREAT de l'Hopital Foch de Paris Ancien CHEF de L'INSTITUTO de PNEUMONCTURA de Barcelone (Espagne) ... 213 CATINAT

MANUFACTURE SAIGONNAISE DE CARREAUX & MOSAIQUES Societe d'Exploitation des Etablissements BROSSARD MOPIN Kè nghiệp

CLINIQUE MEDICALE DOCTEUR PHAN-TÂN-THIỆT Ex assistant en dermatologie à l'Hopital St-Louis Paris Ancien M.D. en attaché aux services de Dermosurveillance créée par le Ministère de l'Hygiène pour la lutte antivenéreuse

SỮA NƯỚC TƯƠI NESTLÉ MIÊU CON-CHIM Là thứ sữa rất trong sạch, rất bổ dưỡng, dễ tiêu hóa, lúc nào dùng cũng tốt. Thứ sữa này quả nhiên là đã có tiếng khắp hoàn-cầu.



Viện thể-dục (STUDIO DE CULTURE PHYSIQUE) 48, Rue Charles Cappe Khánh-Hội - Saigon

PHARMACIE PRINCIPALE LOIRET M. HEUMANN SAIGON TỰ-NAM 1865 THỦ THUỐC HIỆU NÀY

Phòng Văn Biện-Sự Phan-v-Thiệt Cử cử luật, Tội nghiệp, cao đẳng thương học Pháp quốc

Pulmocid là thứ thuốc trị ho lao rất công hiệu PULMOCID A 1\$50 PULMOCID B 2\$00

HÀNG BẢO-KH La Providence et L'industrielle du Nord ÔNG BOY-LANDRY

pharmacie franco-asiatique PHÁP-Á ĐƯỢC PHÒNG Rue des Martyrs, 219 - CHOLON

DƯƠNG-ĐƯƠNG PELLERIN SỐ 53, RUE PELLERIN - SAIGON Có phòng cho bệnh nhân ở rất rộng rãi, Có nhà mổ, nhà sanh và chiếu điện.

DOCTEUR NG.-TÂN-ĐỒM De la Faculté de Médecine de Paris Spécialiste des maladies des Poumons

HÀNG DỪNG THỦ SAVON

Pháp-Quốc Đại-Dược-Phòng

111-118, đường Catinaut - Saigon
Nhà thuốc rộng lớn hơn hết và kim thời hơn hết trong đời Đông-Pháp...



Dieta BÉKA NĂM 1938
MÓI LẠI KỶ THỨC NHỮ
HỒI CATALOGUE
J.KELLER, 72 Rue MAC-MAHON SAIGON.

XUÂN 1938
Cho quý Bà, quý Cô, quý Ông
Trường xe hơi
95 - 98 bis, đường Lagrandière - téléphone 20.428 - SAIGON.

Công-án

Vì lời nghị quan Tổng - Péc Nam - ky, ngày 30 Septembre 1937:
Định cho những người kể tên sau đây...

Table with 3 columns: Tên họ người khải, Số hũ, Số mẫu. Lists names and numbers for various individuals.

Thuộc-địa Nam-ky

SỞ QUẢN THỦ ĐỊA-BỘ
PHÒNG VĂN tại CHAUDOC

Lời rao mở hội tra cứu về các quyền trực tiếp về diện thổ địa...

Quan Quản-thủ địa-bộ tại Chaudoc cho nhơn dân hay rằng để mở cuộc tra cứu, động chính...

Nha-Thông Dược-Thủy (Thuốc nước trị đau răng)
Thuốc nước Nha - thông Dược-thủy này chủ trị bệnh nhức răng, hoặc răng bị hư lung lỗ, đau đớn...

CÔNG VĂN
Vì lời nghị quan Tổng-Bộ Nam-ky, ngày 22 Septem bre 1937.
Định cho những người kể tên sau đây...

GẤY MỠN
SiroP DESCHIENS
Lên cho Sảng và Sảng, Ky và Sảng và Sảng của các Làng và xã khác...

Rượu hổ THANH-YÊN
Diplôme de 1er prix au concours régional interprovincial agricole, et artisanal
Quí ông, quí bà trong khi tỷ vị yếu, ăn uống không tiêu, khi mệt mỏi...

Nữ-hiệp Hồng-nương-Tử
HỒI THỨ HAI MƯỜI HAI
Huyện-bản cũng tức cười mà đáp lại rằng: Đại-nhơn...

Hồng-nương-Tử có-nương chỗ đó, vì nó muốn tranh tài thế sức với Hồng-nương-Tử...

Sai-Hồ lại nói tiếp rằng: Lý-đại-ca nói vậy phải rồi, bọn ta phải phòng bị...

Lý-Hạc nói: các vị anh-hùng của bọn ta quen biết, chẳng ai dám đối thủ với Hồng-nương-Tử...

LÀN THỦ NHỰT

CHỢ PHIÊN TINH GOCONG

Ngày 11-12-13 Février 1938, Nhâm ngày 12-13-14 tháng giêng Annam

MÓN QUÀ NĂM MỚI

Kể từ 1938 thuế huê-loại sẽ thi-hành ở Nam-kỳ

Xin nhắc cho công-chúng nhớ rằng thuế huê-loại sẽ thi-hành lần thứ nhất ở Nam-kỳ trong năm 1938.

KY HẠN LÂM KHAI: đến 28 Février là hết hạn.

NHỮNG NGƯỜI BỔNG THUẾ THAI KHAI: Chỉ những người mới có huê-loại trên các số sau mới làm lời khai.

Table with columns for 'Au châu và đồng-hóa' and 'Hàng đóng thuế không người bản xứ'. Rows list various goods like rice, oil, and sugar with their respective tax rates.

Hỏi 9 giờ bởi hóm tại hội - quán S.A.M.I.P.I.C.

Tiếp theo trường nhứt b) Tô-chức các cuộc hát, xã số và xã Tombola.

Cho mượn tiền đi học

Một Ban tri-ấp có nhiều người đã tổ chức tại các kho-học đem các số cho mượn tiền đi học.

Số tiền mượn trung bình mỗi năm

Một học-sinh ở tại địa phương đã tổ chức tại các kho-học đem các số cho mượn tiền đi học.

Câu chuyện đầu năm (Tiếp theo trường ba)

Giáp - Hơi đầu anh lại, lại lo xa. Chánh-phủ ra tay bảo hộ. Kiểm chuyện giúp dân làm đồ nhĩ.

Hội ái-hửu Annam ở Paris

Những học-sinh đã tổ chức tìm kiếm hội ái-hửu Annam ở Paris.

Kêu gọi đóng báo

Hội ái-hửu Annam ở Paris kêu gọi đóng báo.

Nữ-học-sinh Annam

Nhà Đông-Pháp chỉ được toàn nam học-sinh, các nữ học-sinh có tên và họ tại các trường.

Phòng ngừa

Không đáng khuyến học-sinh đi đến đ. ở trong các trường.

Học-sinh ta ở các châu thành khác

Học-sinh ta rất cần ủng hộ học các tỉnh, vì ta cũng có thể có nhiều.

TIN VĂN

Chánh-phủ truyền rao cho các nhà sản xuất hàng dệt từ ngày 10 Fevrier cho tới 10 Avril 1938.

Bi đương xe, chống băng là đi

Bi đương xe, chống băng là đi đầu, đi xa, xe hơi hoặc đi bộ.

Anh Bè làm lưng cá ngày, một

Anh Bè làm lưng cá ngày, một may vì về luôn luôn.

Những cuộc tập trận ở Saigon

Những cuộc tập trận ở Saigon Cap St. Jacques và Cam ranh vừa rồi.

Mã báo định giá có thể tin

Mã báo định giá có thể tin cho máy bay nghiệp bất nghiệp.

Về năm 1938 ông Maurice Privat

Về năm 1938 ông Maurice Privat nói rằng vào lối 10 Mars nước Đức về làm cho các nhà.

Đông, đờn bà, con n. dùng

Đông, đờn bà, con n. dùng thuốc ở Aspirin, Usines du Rhône.

Quý vị muốn thuê văn phòng

Quý vị muốn thuê văn phòng mua thư kho hội 0330 A.M.E.I.C.I.C.

SÉ ĐƯỢC TRƯNG 1 số 4000\$00 1 số 2000\$00 2 số 1000\$00 5 số 500\$00 10 số 200\$00 50 số 100\$00 100 số 50\$00

Có giới hạn không n. Lãnh báo có huê-huê, nhiều do n. M. HUI VAN PHUONG ở Saigon.

Sang từ 8 giờ đến 11 giờ Chiều từ 3 giờ đến 6 giờ à 15 Quai de Belgique 151 từ 7 giờ đến 8 giờ n. 46, rue Mac-Mahon.

Cháu nhĩ ở tại n. Sang từ 8 giờ đến 11 giờ Chiều từ 3 giờ đến 6 giờ n. 46, rue Mac-Mahon.

Một vụ kiện la làng rất buồn cười

(Coi tiếp trường nhứt)
cáo sủa. Bất đầu một ngày là tôi không phải dùng đũa thũa của nhà Péc-huê.

Điều ộ hội chợ Huế

Hội chợ sẽ mở từ ngày 15 tháng tư này năm 1938 hồi 9 giờ sáng đến ngày 24 tháng tư này năm 1938 hồi 12 giờ tối.

Khấp ba, kỳ nhữt là Saigon

Khấp ba, kỳ nhữt là Saigon Huế-Hanoi mỗi ngày từ giờ đến mua để trên trang thời Quê-chúa trên 5000 đ. thơ.

Muôn lấy giấy thi xe hơi

Muôn lấy giấy thi xe hơi Hay lấy trong các TRỊNH - HUNG - NGAU 3555 bis, rue Lagrandière Tel. 30.426 - Saigon

Hội BỔNG - THẬP - TỰ

Hội BỔNG - THẬP - TỰ
Kỷ thi năm 1937-38 ở trường dạy nghề của Hội BỔNG - THẬP - TỰ kết quả thế này:

Các nữ điều-dưỡng mới được cấp bằng

Các nữ điều-dưỡng mới được cấp bằng
Kỷ thi năm 1937-38 ở trường dạy nghề của Hội BỔNG - THẬP - TỰ kết quả thế này:

Quý vị muốn thuê văn phòng

Quý vị muốn thuê văn phòng mua thư kho hội 0330 A.M.E.I.C.I.C.